

China Gateway ApS

Vester Farimagsgade 1 3., 1606 København V

CVR-nr. 26 77 29 07

Årsrapport

1. januar - 31. december 2019

Årsrapporten er fremlagt og godkendt på selskabets ordinære generalforsamling den 31. august 2020.

Xin Liu
Dirigent

Indholdsfortegnelse

	<u>Side</u>
Påtegninger	
Ledespåtegning	1
Revisors erklæring om opstilling af årsregnskab	2
Ledelsesberetning	
Selskabsoplysninger	3
Ledelsesberetning	4
Årsregnskab 1. januar - 31. december 2019	
Anvendt regnskabspraksis	5
Resultatopgørelse	7
Balance	8
Egenkapitalopgørelse	10
Noter	11

Ledelsespåtegning

Direktionen har dags dato aflagt årsrapporten for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2019 for China Gateway ApS.

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Jeg anser den valgte regnskabspraksis for hensigtsmæssig, og efter min opfattelse giver årsregnskabet et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2019 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2019.

Direktionen anser betingelserne for at undlade revision af årsregnskabet for 2019 for opfyldt.

Ledelsesberetningen indeholder efter min opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold, som beretningen omhandler.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

København V, den 31. august 2020

Direktion

Xin Liu

Revisors erklæring om opstilling af årsregnskab

Til kapitalejerne i China Gateway ApS

Vi har opstillet årsregnskabet for China Gateway ApS for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2019 på grundlag af selskabets bogføring og øvrige oplysninger, som De har tilvejebragt.

Årsregnskabet omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance, egenkapitalopgørelse og noter.

Vi har udført opgaven i overensstemmelse med ISRS 4410, Opgaver om opstilling af finansielle oplysninger.

Vi har anvendt vores faglige ekspertise til at assistere Dem med at udarbejde og præsentere årsregnskabet i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Vi har overholdt relevante bestemmelser i revisorloven og FSR – danske revisors Ethiske regler for revisorer, herunder principper vedrørende integritet, objektivitet, faglig kompetence og fornøden omhu.

Årsregnskabet samt nøjagtigheden og fuldstændigheden af de oplysninger, der er anvendt til opstillingen af årsregnskabet, er Deres ansvar.

Da en opgave om opstilling af finansielle oplysninger ikke er en erklæringsopgave med sikkerhed, er vi ikke forpligtet til at verificere nøjagtigheden eller fuldstændigheden af de oplysninger, De har givet os til brug for at opstille årsregnskabet. Vi udtrykker derfor ingen revisions- eller reviewkonklusion om, hvorvidt årsregnskabet er udarbejdet i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

København, den 31. august 2020

BRANDT

Statsautoriseret Revisionspartnerselskab
CVR-nr. 25 49 21 45

Uffe Nikolajsen
statsautoriseret revisor
mne9163

Selskabsoplysninger

Selskabet

China Gateway ApS
Vester Farimagsgade 1 3.
1606 København V

CVR-nr.: 26 77 29 07

Regnskabsår: 1. januar - 31. december

Direktion

Xin Liu

Ledelsesberetning

Selskabets væsentligste aktiviteter

Hovedaktiviteten har i lighed med tidligere år bestået i at drive konsulentvirksomhed indenfor rejseaktivitet.

Udvikling i aktiviteter og økonomiske forhold

Årets bruttofortjeneste udgør 1.948.508 kr. mod 1.594.335 kr. sidste år. Det ordinære resultat efter skat udgør -284.766 kr. mod -52.920 kr. sidste år. Ledelsen anser årets resultat for utilfredsstillende.

Selskabets egenkapital er negativ med -80.779, og selskabet har derved tabt sin egenkapital. Dette betyder at selskabet derfor er omfattet af kapitaltabsbestemmelserne i selskabsloven § 119. Regnskabsåret har været påvirket af den hårde konkurrence på markedet. Aktivitetsniveauet har været negativt påvirket i 2019 men forventes at udvikle sig positivt i 2020. Dette forhold sammenholdt med en række rationaliseringstiltag ventes at vende resultatet for 2020.

Begivenheder efter regnskabsårets udløb

China Gateway ApS står som andre virksomheder i øjeblikket over for udfordringen med spredning af COVID-19 (Corona-virussen). Vi ser spredningen af virussen i mange af verdens lande og implementering af foranstaltninger rundt om i verden er iværksat for at reducere påvirkningen på samfundet og erhvervsliv. Siden balancedatoen for denne årsrapport har China Gateway ApS oplevet et samlet fald i omsætningen af rejser. Det er i øjeblikket ikke muligt at estimere den endelige indvirkning på selskabet.

Anvendt regnskabspraksis

Årsrapporten for China Gateway ApS er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for en klasse B-virksomhed. Herudover har virksomheden valgt at følge enkelte regler for klasse C-virksomheder.

Ændring i anvendt regnskabspraksis

Klassifikationen af regnskabsposten "personaleomkostninger" er ændret, således at visse omkostningsarter, der hidtil er blevet indregnet under personaleomkostninger fremover indregnes under regnskabsposten "andre eksterne omkostninger".

Den foretagne klassifikationsændring har ingen beløbsmæssig effekt på årets resultat eller balancen for hverken indeværende eller forrige regnskabsår. Sammenligningstillene er tilpasset den ændrede klassifikation.

Bortset fra ovenstående er årsregnskabet aflagt efter samme regnskabspraksis som sidste år.

Resultatopgørelsen

Bruttofortjeneste

Bruttofortjeneste indeholder nettoomsætning samt eksterne omkostninger.

Nettoomsætning indregnes i resultatopgørelsen, såfremt levering og risikoovergang til køber har fundet sted inden årets udgang, og såfremt indtægten kan opgøres pålideligt og forventes modtaget. Nettoomsætningen indregnes eksklusive moms og afgifter og med fradrag af rabatter i forbindelse med salget.

Vareforbrug omfatter omkostninger til køb af tjenesteydelser.

Andre driftsindtægter indeholder regnskabsposter af sekundær karakter i forhold til virksomhedens hovedaktiviteter, herunder fortjeneste ved salg af immaterielle og materielle anlægsaktiver.

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger til distribution, salg, reklame, administration, lokaler og tab på debitorer.

Personaleomkostninger

Personaleomkostninger omfatter løn og gager, inklusive feriepenge og pensioner samt andre omkostninger til social sikring mv. til selskabets medarbejdere. I personaleomkostninger er fratrukket modtagne godtgørelser fra offentlige myndigheder.

Finansielle indtægter og omkostninger

Finansielle indtægter og omkostninger indeholder renter, realiserede og urealiserede kursgevinster og kurstab vedrørende finansielle aktiver og forpligtelser, amortisering af finansielle aktiver og forpligtelser samt tillæg og godtgørelser under acontoskatteordningen mv. Finansielle indtægter og omkostninger indregnes i resultatopgørelsen med de beløb, der vedrører regnskabsåret.

Anvendt regnskabspraksis

Skat af årets resultat

Årets skat, der består af årets aktuelle selskabsskat og ændring i udskudt skat, indregnes i resultatopgørelsen med den del, der kan henføres til årets resultat, og direkte i egenkapitalen med den del, der kan henføres til posterings direkte i egenkapitalen.

Balancen

Finansielle anlægsaktiver

Deposita

Deposita måles til amortiseret kostpris og udgøres af huslejedeposita mv.

Tilgodehavender

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til nominel værdi. Der nedskrives til nettorealisationseværdien med henblik på at imødegå forventede tab.

Likvide beholdninger

Likvide beholdninger omfatter indeståender i pengeinstitutter.

Selskabsskat og udskudt skat

Aktuelle skattetilgodehavender og -forpligtelser indregnes i balancen med det beløb, der kan beregnes på grundlag af årets forventede skattepligtige indkomst reguleret for skat af tidligere års skattepligtige indkomster samt for betalte acontoskatter. Skattetilgodehavender og -forpligtelser præsenteres modregnet i det omfang, der er legal modregningsadgang, og posterne forventes afregnet netto eller samtidig.

Udskudt skat er skatten af alle midlertidige forskelle mellem regnskabsmæssig og skattemæssig værdi af aktiver og forpligtelser opgjort på grundlag af den planlagte anvendelse af aktivet henholdsvis afvikling af forpligtelsen.

Udskudte skatteaktiver, herunder skatteværdien af fremførselsberettiget skattemæssigt underskud, måles til den værdi, hvortil aktivet forventes at kunne realiseres, enten ved udligning i skat af fremtidig indtjening eller ved modregning i udskudte skatteforpligtelser inden for samme juridiske skatteenhed. Eventuelle udskudte nettoskatteaktiver måles til nettorealisationseværdi.

Udskudt skat måles på grundlag af de skatteregler og skattesatser, der med balancedagens lovgivning vil være gældende, når den udskudte skat forventes udløst som aktuel skat.

Gældsforpligtelser

Andre gældsforpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til nominel værdi.

Resultatopgørelse 1. januar - 31. december

<u>Note</u>	<u>2019</u>	<u>2018</u>
Bruttofortjeneste	1.948.508	1.594.335
2 Personaleomkostninger	-2.292.274	-1.632.204
Driftsresultat	-343.766	-37.869
Andre finansielle indtægter	5.635	0
3 Øvrige finansielle omkostninger	-26.304	-28.537
Resultat før skat	-364.435	-66.406
Skat af årets resultat	79.669	13.486
Årets resultat	-284.766	-52.920
Forslag til resultatdisponering:		
Disponeret fra overført resultat	-284.766	-52.920
Disponeret i alt	-284.766	-52.920

Balance 31. december

Aktiver		
Note	<u>2019</u>	<u>2018</u>
Anlægsaktiver		
4 Deposita	<u>71.612</u>	<u>71.346</u>
Finansielle anlægsaktiver i alt	<u>71.612</u>	<u>71.346</u>
Anlægsaktiver i alt	<u>71.612</u>	<u>71.346</u>
Omsætningsaktiver		
Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser	1.346.691	868.141
Udskudte skatteaktiver	93.155	13.486
Tilgodehavende selskabsskat	2.000	0
Andre tilgodehavender	<u>0</u>	<u>22.128</u>
Tilgodehavender i alt	<u>1.441.846</u>	<u>903.755</u>
Likvide beholdninger	<u>332.857</u>	<u>817.062</u>
Omsætningsaktiver i alt	<u>1.774.703</u>	<u>1.720.817</u>
Aktiver i alt	<u>1.846.315</u>	<u>1.792.163</u>

Balance 31. december

Passiver		
<u>Note</u>	<u>2019</u>	<u>2018</u>
Egenkapital		
Virksomhedskapital	125.000	125.000
Overført resultat	-205.779	78.987
Egenkapital i alt	-80.779	203.987
Gældsforpligtelser		
Anden gæld	74.375	0
Langfristede gældsforpligtelser i alt	74.375	0
Gæld til pengeinstitutter	83.965	0
Leverandører af varer og tjenesteydelser	554.591	525.009
Anden gæld	1.214.163	1.063.167
Kortfristede gældsforpligtelser i alt	1.852.719	1.588.176
Gældsforpligtelser i alt	1.927.094	1.588.176
Passiver i alt	1.846.315	1.792.163

1 Omtale af kapitaltab

Egenkapitalopgørelse

	<u>Virksomhedskapital</u>	<u>Overført resultat</u>	<u>I alt</u>
Egenkapital 1. januar 2018	125.000	131.907	256.907
Årets overførte overskud eller underskud	0	-52.920	-52.920
Egenkapital 1. januar 2019	125.000	78.987	203.987
Årets overførte overskud eller underskud	0	-284.766	-284.766
	125.000	-205.779	-80.779

Noter

	2019	2018
1. Omtale af kapitaltab		
Selskabets egenkapital er negativ med -80.779, og selskabet har derved tabt sin egenkapital. Dette betyder at selskabet derfor er omfattet af kapitaltabsbestemmelserne i selskabsloven § 119. Regnskabsåret har været påvirket af den hårde konkurrence på markedet. Aktivitetsniveauet har været negativt påvirket i 2019 men forventes at udvikle sig positivt i 2020. Dette forhold sammenholdt med en række rationaliseringstiltag ventes at vende resultatet for 2020.		
2. Personaleomkostninger		
Lønninger og gager	2.243.120	1.595.060
Andre omkostninger til social sikring	21.585	18.745
Personaleomkostninger i øvrigt	27.569	18.399
	2.292.274	1.632.204
Gennemsnitligt antal beskæftigede medarbejdere	6	5
3. Øvrige finansielle omkostninger		
Andre finansielle omkostninger	26.304	28.537
	26.304	28.537
4. Deposita		
Kostpris 1. januar	71.612	71.346
Kostpris 31. december	71.612	71.346
Regnskabsmæssig værdi 31. december	71.612	71.346